



Suomelan Sanomat

Asociación Finlandesa Suomela

JÄSENTIEDOTE MARRASKUU 2011 - N:o 124

*Feria y
fiestas
Del Rosario*

Kuva Risto Tuulensuu

**Kauttamme vuokra-asunnot
Aurinkorannikolla jo 10 vuotta!**

*Laillinen ja luotettava välittäjä.
Postilaatikon vuokrausta.*



Tupasi S.L.

www.tupasi.net

Calle Poeta Salvador Rueda 29 b
Los Boliches, 29640 Fuengirola
p. +34 952 664 384
gsm. +34 687 518 980
fax +34 952 580 196
e-mail: tupasi@teleline.es



Tapio Heikkurinen

Avda. de los Pacos, 6
Edificio Acha, Local 2
29640. Fuengirola

Email: tapsa@polarcarsales.com
Tel/Fax: (+34) 952 66 34 24
Movil: (+34) 656 827 992

MOP Consulting
NOPEASTI PÄTEVÄSTI VARMASTI



Markku Pyykkö

**Autamme kaikissa
Espanjan muuttoon,
täällä asumiseen ja
omistamiseen
liittyvissä asioissa**



Antonia Pyykkö

MOP Consulting
ASESORIA

Avd. de Los Boliches 62, 2.kr, B-ovi Fuengirola
Puh +34-952 470 884 Fax +34-952 464 306
info@mopconsulting.com www.mopconsulting.com

**AURINKORANNIKON
UUTISET, IHMISET
JA TAPAHTUMAT**

KAUPUNKILEHTI
Fuengirola.fi
...Joka perjantai

**Kännykkä, mokkula,
lankalinja, laajakaista,
ja TV Netissä,**

kaikki telecom palvelut Midakselta edullisesti.

Avoinna ma-pe 10-18 Puh. 900 901 091
asiakaspalvelu@midastelecom.com **midastelecom.es**



Fuengirola-sarjan alkujaksot hämmensivät

Nelosen Fuengirola tv-sarjan alkujaksot hätkähdyttivät. Varsinkin Fuengirolassa pitkään asuneet suomalaiset olivat kauhuissaan.

Kosteat ravintolajaksot tulivat täysillä kuvaruuduista suomalaiskoteihin ja Aurinkorannikon suomalaiset hämmästelivät näkemäänsä.

Fuengirola-sarjassa esitetyt asiat ovat varmaan totta, mutta sarjan esitysjärjestys tuntuu vähintään oudolta.

Kun valittavana olisi ollut vaikkapa kulttuuria, liikuntaa ja hengellistä toimintaa, niin ravintolaelämällä vyöryttäminen tuutin täydeltä leimasi Fuengirolan melkein "kapakka-kaupungiksi".

Koko Fuengirola-sarjan esittämisen tarkoitusperä on varmaan ollut mielenkiinnon herättäminen, tällä kertaa Espanjan ulkosuo-

malaisten elämästä. Miten siinä on onnistuttu jää jatko-osien varaan.

Tietävästi sarjan muissa jaksoissa tullaan käsittelemään Fuengirolan monipuolista kulttuurielämää, mm. Suomela-yhteisöä, jossa nelisenkymmentä eri harrastuspiiriä viikottain rikastuttavat eläkeläisten ansaittuja Espanja-päiviä. Myös Aurinkorannan 20 vuotta täyttävästä Suomalaisesta koulusta tullaan jatko-osissa kertomaan.

Espanjan Aurinkorannikon suomalaisseurat tekevät myös hienoa työtä muissa loma-kohteissa, kuten Benalmádenassa ja Torremolinosissa, mutta sarjahan käsittelee tällä kertaa vain Fuengirolaa.

Toivottavasti ohjelman katsojaluvut eivät enää pienene, sillä tulevien jaksosten esityksissä on odotettavissa tasapuolisempaa elämää Fuengirolassa.

Fuengirola jakso 10, 6.11.

Viiniä ja varoituksia. Reflan harjoittelijapojat aiheuttavat Markolle harmaita hiuksia. Viiniryittäjä Laura vie asiakkaansa tutustumaan viinitilan toimintaan. Jussi on tilannut Esalle yllätyslahjaksi Suomesta lipputangon. Kaikki ei suju ongelmitta Jussilla ja Vili-pojalla.

Fuengirola, jakso 11, 13.11.

Leijonia, lipputanko ja makaronilaatikkoo. Jussi järjestää valutalkoot. Lipputanko olisi saatava pystyyn yllätyksenä Esalle. Suomalassa nautitaan kotoista herkkua makaroni-

laatikkoo ja paikataan shortseja. Aurinkorannikon Lions Clubin keväthuhlissa kerätään varoja Japanin tsunamin uhreille. Kuvataidepiirissä kuullaan koskettava tarina.

Fuengirola, jakso 12, 20.11.

SARJA PÄÄTTYY. Haikeissa jäähyväisissä mini-Suomelle tavataan sanoittajalegenda Chrisse Johansson. Jussi järjestelee kumppaninsa Esan 50-vuotisjuhlia tyttärensä Heidin kanssa. Vapaapäivää viettävä Marko ahdistuu työharjoittelijapoikien toiminnasta. Lupsakka leipuri Leena leipoo ruislimppuja rakkaudella.

SUKUPOLVIEN KOHTAAMINEN:

Sotiemme veteraanien muistolaatan luovutus- tilaisuus Suomalaisessa koulussa 27.9.2011



Koulun ilmaisukerho esitti runon Muistot

“Muistot liittyy menneeseen
usein kauemmas kuin eiliseen”

Tulevaisuus, lapsi, katsoo menneisyy-
teen, meihin, yhteisessä tilaisuudes-
samme.

Tuleeko totisuus menneestä, katoaako
tulevaisuuden hymy?

“Aika kuluu, muistot kultaantuu,
toisinaan totuuskin muuntautuu.”

Vilkaisen veteraaniveljeäni. Samat ajatuk-
set tuntuvat hallitsevan häntäkin, kun

kuuntelemme koulun Ilmaisukerhon esitystä
runosta Muistot.

“Vanhana selaamme muistoja monia,
jotka tallentuneet on vuosien saatossa.
Ihmettelemme mihin aika katosi,
aika päivät muistoiksi pakkasi.

‘Mitä vähemmän vuosia takana
on muistojen määrä kapea.
Ikää kun karttuu ja vuodet vierii,
yhä enemmän muistot mielessä pyörii.”

Tilaisuutemme avasi rehtori Juhani Helvelahti rauhoittamalla oppilaat keskittymään ohjelman seuraamiseen. On hyvä joskus pysähtyä ja katsoa taaksepäin, jotta voi ymmärtää nykyisyyden ja tarttua tulevaisuuteenkin.

Muistot voi myös puristaa laattaan. Aimo Viitala esitteli sotiemme muistolaatan, jossa on kuvattuna sota kaikkine koettelemuksineen, mutta myös sotiemme jälkeinen jälleenrakennus. Ilman koko kansan yhteinäistä ponnistelua ei olisi Suomea itsenäisenä valtiona. Aimo Viitala haastoi kuulijansa ajattelemaan, jos ei tätä yhteistä ponnistusta olisi ollut, mikä olisi ollut Suomen tulevaisuus. On hyvä joskus pysähtyä ajat-

telemaan, mitä sitten jos ei näin olisi käynytäkään. Monet valitukset pienistä ja turhista asioista jäisivät pois.

Aurinkorannikon veteraanien puheenjohtaja Vesa Tuominen esitteli sitten Pia Lönnqvistin suunnitteleman ja toteuttaman veteraanilaatan, jonka koululle lahjoittivat veteraanit Aimo Viitala ja Eero Teerijoki. Laatassa on kaikkien veteraaniyhdistysten - Sotaveteraanien, Rintamaveteraanien, Sotainvalidioiden ja Rintamanaisten - tunnusmerkki: tammenlehti. Vesa Tuominen korosti puheessaan tällaisen muistolaatan merkitystä, koska se muistuttaa nykyisiä ja tulevia sukupolvia veteraanien työn merkityksestä.



Veteraanit Eero Teerijoki ja Aimo Viitala luovuttivat laatan Suomalaiselle koululle. Laatan vastaanotti koulun puolesta rehtori Juha Helvelahti.

Tilaisuus päättyi Maamme-laulun ensimmäiseen säkeistöön. Oli ilo seurata, miten ryhdikkäästi soi lasten laulamana meitä niin kiinteästi yhdistävä kansallislaulumme.

Eero Teerijoki



Tilaisuudessa luovutuspuheen piti veteraani Aimo Viitala.



Aurinkorannikon Veteraanit kiittävät Asociación Finlandesa Suomelaa kevään Veteraanijuhlissa 13.3.2011 paljastetusta muistokilvestä.

Muistokilven hopealaattaan on kaiverrettu sanat:

Himmetä ei muistot koskaan saa.

Veteraanitoimintaa Suomelassa 20 v.

13.03.2011

Junalipun ostaminen automaattista

Eläkeläisalennus

Eläkeläiskortilla alennuslipun saa viidellä eurolla vuodeksi. Alennuslippuja ja muitakin lippuja saa renfe-asemilta. Junalipun voi tietysti ostaa myös ilman alennuslippua, silloin hinta on kaksinkertainen.

Nykyisin junassa ei ole lipuntarkastajaa, mutta useimmilla asemilla on puomi, joka avautuu vain lipun avulla.

Junat kulkevat nykyisin 20 minuutin välein.

Automaatilla toimiminen

Valitse, minkä lipun tarvitset: **Seleccione su**

billete. Vasemmasta alanappulasta voi valita kielen, millä ohjeet tulevat. Meno - paluu on espanjaksi **Ida y regreso** tai **Ida y vuelto**. Seuraavaksi valitse kohdeasema, esim Málaga tai Aeropuerto. Sitten pitää näppäillä **eläkeläislipun** numero ja painaa vihreää hyväksymisnäppäintä: **aceptar**. Näytölle tulee matkan hinta, jolloin automaattiin laiteaan kolikkoja tai seteli. Kone palauttaa vaihtorahan. Luottokortinkin käy.

Hyvää ja edullista junamatkaa!

Terveisin Olli Silventoinen



In Memoriam Väinö Pirhonen

Väinö Pirhonen kuoli 91-vuotiaana syyskuussa Helsingissä.

Hän teki elämäntyönsä perustamassaan Ruostumattomat Teräslaitteet Oy:ssä. Tehtaassa valmistettiin erilaisia koneita ja tarvikkeita elintarvike- ja tekstiiliteollisuudelle sekä hänen itsensä kehittämiä ilmastointilaitteita.

Hän toikin Suomelaan lahjaksi ilmastointilaitteet, kustansi jopa asentajan paikalle sekä osallistui huoneistomme hankinnan taloudelliseen mahdollisuuteen. Eila-vaimo auttoi puolestaan kalusteiden hankinnoissa, ompeli ja lahjoitti verhot, pyyhe- ja pöytäliinoja sekä ompelukoneen. Pirhoset olivat aktiivisesti muka-

na Suomelan toiminnassa. Eila ja Väinö Pirhonen valittiinkin ansaitusti Suomessa ensimmäiseksi "Aurinkorannikon pariaksi".

Espanjassa ollessaan Pirhoset asuivat Los Pacosiin 70-luvulla valmistuneessa omakotitalossaan, missä Väiski leskeksi jäätyään eleli yksin viimeiset vuodet.

Yli 40-vuotisen ystävyysyhteyden lopullinen poismeno tuntuu kovin raskaalta, vaikkakaan se ei meitä Mikon kanssa yllättänyt nähtyämme hänen voimiansa viime aikoina nopeasti hiipuvan. Ajattelen Väiski-ystäväämme kiittolisuudella.

Inga

Ja äkkiä on ilta

Jokainen meistä seisoo yksin maan sydämessä auringonsäteiden lävistämänä ja yhtäkkiä on ilta. Äkisti ovat kaikki junat menneet ja kaikki kellot pysähtyneet. Yhtäkkiä ovat kaikki sanat loppuneet.

Kun me vihdoin olemme päättäneet puhalttaa ulos tunteemme, onkin trumpetti jäässä eikä kuulu äänen pihaustakaan. Kun me ojennamme kätemme hyväilyyn onkin poski jo poissa.

Kun me päätämme lähettää punaiset ruusut on osoite tuntematon. Se mikä on meille tärkeää sanaa täytyy sanoa - itsemme tähden.

Meidän tulee oivaltaa, että elinhetkemme ovat niin ohikiitävän lyhyitä, ettei meillä ole aikaa siirtää mitään - mikä voisi muuttaa jotain - juuri nyt.

-Salvatore Quasimodo

Aleksis Kiven päivänä 10.10.

Suomela tunnetaan varsin virkeänä ja edistyksellisenä yhdistyksenä ja niinpä Aleksis Kiven juhlaakin vietettiin jo päivää ennen Aleksis Kiven syntymäpäivää sunnuntaina 9. 10. Samalla tosin vietettiin toimintakauden avajaisia Kivi-ohjelman ja kahvinjuonnin merkeissä.



Kirjakauppias Markku Vento



***Kansalliskirjailijamme Aleksis Kivi
10.10.1834-31.12.1872***

Ohjelman aluksi laulettiin yhdessä Voimalla seitsemän miehen. Tämän jälkeen kirjakauppias Markku Vento Hemigwaysta piti mielenkiintoisen esitelmän Aleksis Kivestä ja hänen ajoittain varsin traagisesta ja lyhyeksi jääneestä elämästään.

Aleksis Kivi syntyi Nurmijärvellä Palojoen kylässä 10.10.1834. 12-vuotiaana hän lähti opintielle Helsinkiin ja asui sen jälkeen Nurmijärvellä vain lyhyitä aikoja. Kivi asui suurimman osan aikuiselämästään Helsingissä ja Siuntiossa. Hän oli kuitenkin koko elämänsä ajan nurmijärveläinen, sillä virallisiin henkilökirjoihin hänet on merkitty vain Nurmijärvellä.

Elämänsä viimeiset kymmenen kuukautta sairastunut kirjailija vietti veljensä Albertin hoidokkina Tuusulassa. Kun Kivi 31. 12. 1872 kuoli, hänet merkittiin Tuusulan vieraspaikkakuntalaisten kuolleiden kirjaan nurmijärveläisenä. Tuusulan hautausmaalla on Kiven hautamuistomerkki.



Kiven 1-näytöksinen näytelmä Kihlaus esitettiin tällä kertaa harjoitusajan puutteesta johtuen näin istuen ja lukemalla, mutta esitys onnistui erinomaisesti. Näyttelijät, Herrojen Eeva Kaija Tyyskä, oppipoika Ilkka Saastamoinen ja kraatarimestarit Eero Teerijoki ja Matti Tuovinen.

Kivi oli kuollessaan vain 38-vuotias. Kirjailijan lyhyeksi jääneeseen elämään sekä hänen syntymänsä ja kuolemansa ajankohtiin pohjautuu runoilija Eino Leinon muotoilema tunnettu luonnehdinta “hän eli vain syksystä joululuun”, jonka runon Markku Vento esitelmänsä lopuksi lausui.

Kahvittelun jälkeen oli vuorossa 1-näytöksinen komedia Kihlaus. Näytelmässä kraatarimestari Eero Teerijoki oppipoika Ilkka Saastamoisen kanssa lähti kraatari-mestari Matti Tuoviselle kosimaan vaimoksi Herrojen Eevaa, jota esitti Kaija Tyyskä. Kraatari ei sitten kuitenkaan kelvannut herrojen Eevalle ja molemminpuolisten syytelyiden ja kiistelön jälkeen Eeva

poistui niskojaan niksauteillen takaisin herrojen seuraksi.

Tästäpä kraatarimestarit eivät pahemmin häkeltyneet, oppipoika laitettiin laulullaan säestämään kun kraatarit pistivät tanssiksi.

Näin saatiin avatuksi samalla kertaa myös Suomen ties kuinka mones toimintakausi. Ensimmäisenä heti maanantaiaamuna aloitti Hopeasepät ja siitä käynnistyvät ajallaan kaikki muutkin toimintapiirit. Toimintaa on entiseen tapaan runsaasti, jopa niin, että pulaa toimitiloista alkaa olla jonkin verran. Sopa sijaa antaa, näinhän sanotaan ja kyllä me vielä samaan taloon kaikki mahdumme. Tervetuloa mukaan kaikki.

RT

Suomelan viikko-ohjelma

Maanantai	09.00 - 12.00	Hopeasepät	Suomela
	10.00 - 15.00	Toimisto ja kirjasto avoinna	Girasol
	12.00 - 12.00	Ompeluapu	Suomela
	12.15 - 13.00	Keppijumppa 1	Girasolin patio
	12.15 - 13.45	Itämainen tanssi	Suomela
	14.00 - 15.00	Espanjaa, Fantástico 4	Suomela
	15.00 - 16.00	Fantástico 2	Suomela
	16.15 - 17.15	Fantástico 1	Suomela
	17.15 - 18.15	Fantástico 3	Suomela
	18.15 - 19.15	Senioripiiri	Suomela
Tiistai	09.15 - 10.15	Rentouttava venyttely	Suomela
	10.30 - 12.00	Tietokone tutuksi, ennakkoilm.	Suomela
	12.15 - 13.00	Kuntojumppa	Suomela
	13.15 - 15.15	Kirjallisuuspiiri	Suomela
	15.30 - 17.00	Virikepiiri	Suomela
	17.15 - 18.00	Äijäjumppa	Suomela
	19.00 - 20.30	Soitinyhtye	Suomela
Keskiviikko	09.15 - 10.00	Keppijumppa 2	Girasolin patio
	09.30 - 13.00	Tilkkupiiri	Suomela
	10.00 - 15.00	Toimisto ja kirjasto	Girasol
	14.00 - 16.15	Lounas á la Suomela	Suomela
	16.15 - 16.30	Viikkotiedotukset	Suomela
	16.30 -	Teemailta	Suomela
Torstai	09.30 - 11.30	Käsityökahvila	Suomela
	09.30 - 11.30	Luontopiiri	Suomela
	11.45 - 12.15	Tuolijumppa	Suomela
	12.00 - 14.00	Espanjan keskusteluryhmä	Girasol
	12.30 - 14.00	Jooga	Suomela
	15.30 - 16.45	Helisevät	Suomela
	17.00	Karaoke	Suomela
	18.00	Golf-kerhon kokous kk:n 1. to	paikka avoin
Perjantai	09.30 - 13.30	Kuvataidepiiri	Suomela
	13.30 - 16.30	Kuvataide 2	Suomela
	14.30 - 16.30	Kamerakerho kk:n 1. ja 3. pe	Suomela
	16.30 - 19.30	Aurinkorannikon Veteraanit, kk:n viim. pe	Suomela
		Zumba	Suomela
Lauantai	09.20 - 10.05		Suomela
Sunnuntai	18.00 - 20.00	Yhteislauluilta	Suomela
	09.30 -	Sohail-kävely	lähtö Rafaelin aukiolta
	09.30 -	Mijas-kävely	lähtö Suomelan portilta
	14.00 - 15.00	Lounas á la Suomela	Suomela
	15.00 - 17.00	Juhlien ohjelmaryhmä	Suomela
	18.00 - 21.00	Tanssi-ilta, elävä musiikki, 3	Suomela

Marraskuun kuukausiohjelma

Ke 2.11.	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
	klo 14-16	Nakkikeitto, porkkanapeltileipä, täytepitkopulla
	klo 16.15	Omat tiedotukset
	klo 16.30	Teemaillassa sosiaalityöntekijä Salla Heiskanen
To 3.11.	klo 18.00	Golf-kerhon kokous
La 5.11.	klo 18.00	Yhteislauluilta
Su 6.11.	klo 14-15	Kinkkukastike, perunamuusi, salaatti
	klo 18.00	Tanssi-ilta, elävä musiikki, 3
Ke 9.11.	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
	klo 14-16	Kanakeitto, sämpylät, marjapiirakka
	klo 16.15	Omat tiedotukset
	klo 16.30	Teemaillassa pastori "Pedro" Toiviainen
La 12.11.	klo 10.00	SUOMELAN SYYSKOKOUS
Su 13.11.	klo 14.00	ISÄNPÄIVÄLOUNAS
	klo 18.00	Isänpäivätanssit, 3
Ke 16.11.	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
	klo 14-16	Kaalikeitto, vuokaleipä, kääretorttu
	klo 16.15	Omat tiedotukset
	klo 16.30	Teemaillassa tri Ari Koivuniemi
La 19.11.		Terveys- ja liikuntapäivä
	klo 18.00	Yhteislauluilta
Su 20.11.	klo 14-15	Makaronilaatikko, porkkana-hedelmäsalaatti, suolakurkkuja
	klo 18.00	Tanssi-ilta, elävä musiikki, 3
Ma 21.11	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
Ke 23.11.	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
	klo 14-16	Hernekeitto, pannukakku ja hillo, kaurapeltileipä
	klo 16.15	Omat tiedotukset
	klo 16.30	Teemaillassa sijoitus- ja perintöasiaa, Kalevi Seppänen
La 26.11.		Teatterifestivaali Aurinkoinen
Su 27.11.	klo 14-15	Kalamureke, perunamuusi, punajuuri, murokakku
	klo 18.00	Tanssi-ilta, elävä musiikki, 3
Ma 28.11.	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
Ke 30.11.	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
	klo 17-18	Riisipuuro ja glögi
	klo 18.00	PIKKUJOULU , 8 , riisipuuro + glögi sisältyvät hintaan

Lisäyksistä ja muutoksista ilmoitetaan teemailloissa, ilmoitustauluilla,
RadioFinlandiassa, SE- ja Fuengirola.fi-lehdissä.

Jäseneksi voit liittyä Suomalaisiin toimistossa tai teemailloissa.
25 :n vuosi- ja 10 kk-jäsenmaksulla saat osallistua ryhmiimme.

Käsityökahvilassa tuskin ehtii kahvitella

Uutena harrastuspiirinä alkoi tänä syksynä Suomalassa Käsityökahvila, jota vetää opettaja Ulla Turtola. Kädentaitojen harrastajat kokoontuvat joka torstai Suomalassa klo 9.30- 11.30. Olemme aloittaneet Kahvipussikurssilla. Juhlamokat ja Presidentit muuttuvat innokkaiden kurssilaisten käsissä lähes nahkamaisiksi nauhoiksi, joista punotaan koreja ja kasseja. Innostus on niin valtava kurssilaisten kesken, että rupattelu ja kahvinjuonti meinaavat jäädä sivuseikaksi ompelukoneen hurinan alla. Osa kädentaitajista neuloo Triana-huiveja. Kahvilaan ovat kaikki tervetulleita vaikka vain katsomaan, mitä siellä puuhastellaan tai seurustelemaan ja kahvittelemaan. Kahvilassa saa myös apua ja opastusta virkkaukseen, neulomiseen, esim. villasukkien tekoon.

Ryhmä on kiitollinen kaikista kahvi-, koiranruoka- ja kissanruokapusseista. Piipahda

kahvilassa ja tuo pussit hyvään kierrätykseen ja uusiokäyttöön.

Ulla Turtola



Käy se homma Hannultakin...



Siinä kahvipaketit muuttavat muotoaan tyylikkääksi laukuiksi

MARRASKUUN VETERAANITILAISUUS

**Suurlähettilään lounas veteraaneille avec
keskiviikkona 23.11.2011**

**Sitovat ilmoittautumiset pe 11.11.2011 mennessä
puh. 636 635 154 / Vesa Tuominen**

Sotiemme Veteraanit

Sotiemme Veteraaneja on elossa lähes 50 000, heistä noin 8 300 on sotainvalideja. Sotiemme Veteraanit ovat keski-ikältään 88-vuotiaita kunniakansalaisia. Tuen tarve kasvaa, sillä veteraanien kunto heikkenee.

Me voimme vielä kiittää Sotiemme Veteraaneja

Sotiemme Veteraanit lunastivat Suomelle itsenäisyyden kolmessa raskaassa sodassa vuosina 1939-1945. Vaikka itsenäisyyden hinta oli kova, kannatti uhraus tehdä. Suomea ei miehitetty. Suomi säilytti itsenäisyytensä ja valtiomuotonsa.

Sotien jälkeen sotiemme veteraanien työ isänmaan hyväksi jatkui. Jälleenrakennus, Karjalan evakkojen asuttaminen, merialueiden miinanraivaus ja sotakorvaukset vaativat voimia. Tänäkin noin kahdeksan kymmenestä veteraanista asuu yhä kotonaan iän tuomista vaikeuksista huolimatta. Useimmille heistä kotona asuminen on oma tahto.

Hätäaputoimittajan terveyspalsta

1. Jos käveleminen olisi terveellistä, postinkantaja olisi kuolematon.
2. Valas uiskentelee päivät pitkät, syö vain kalaa, juo vain vettä ja on lihava !
3. Jänis juoksee, pomppii, on kasvissyöjä, ja elää vain 8-10 vuotta.
4. Kilpikonna ei juokse, ei pompi, tulee viimeisenä, ei kiirehdi minnekään, ja elää 450 vuotta !

Johtopäätös: helvettiin jumpat, dieetit ja stressi !!



Juhlien ohjelmaryhmässä tapahtuu

Ohjelmistoryhmän vetäjänä toimii Raija Ihanainen. Meneillään ovat jo itsenäisyysjuhlan ja pikkujoulun valmistelut. Ohjelmaryhmä kokoontuu sunnuntaisin klo 15-17 Suomalassa.

Itsenäisyyspäiväjuhlan järjestelyvuorossa on Suomela ja juhlapaikkana Palacio de la Paz eli Rauhanpalatsi. Juhlapuhujaksi tulee professori Martti Turtola. Raijan johdolla lukiolaiset esittävät liikunnallisena osiona Nuoruustangon. Pikkujouluohjelman suunnittelu ja harjoittelu on myös syytä aloitella varhain, jotta saamme nautinnollisen esityksen kokoon. Tonttujen meiltä löytyy omasta takaa, mutta Maalaistanssiesityksen osalta on toivo pantava syyskauden harjoittelijoihin, joita on taas iloksemme tulossa runsaasti. Voi olla, että pikkujoulussa nähdään taas vauhdikas Can-cankin, lupaillee Raija. Hän haluaa kutsua lisäksi kaikki

ohjelmaideoinnista innostuneet henkilöt paikalle sunnuntaisin ja toivoo, että Heli-sevät sekä Örisevät lähettävät edustajansa ohjelmaryhmän suunnittelupalaveriin ensi tilassa.

Juhlatilan koristelijat, hoi!

Juhlatilan koristelu on oma lukunsa. Raija toivookin, että joukostamme löytyy omat ”spesialistinsa” tähän asiaan. Miten olisi esim. Tilkkupiirin jouluilme?!

Pikkujoulut on aina pyritty videoimaan, niin nytkin. Olisikin aika vekkulia järjestää Suomalassa ihan videoesitystilaisuus. Miltä ne juhlat kymmenen vuotta sitten näyttivät-kään, ja ketkä meistä olivat silloin paikalla. Uskon, että hauskoja leffailtoja syntyy näistä dokumenteista. Tulkaahan mukaan niin uudet kuin vanhatkin juhlanrakentajat!

Kaija Tyyskä



Kamarikuoro AVE Rovaniemeltä



Rovaniemeläinen kymmenen vuotta sitten perustettu kamarikuoro Ave vieraili Aurinkorannikolla pitäen useita konsertteja rannikolla eestiläisen johtajansa kanttori Maie Kuusikin johdolla. Lauantaina 15. 11. kuoro vieraili Suomessa esittäen monipuolista ohjelmaa. Aloitus tapahtui perinteiseen suomalaiseseen tyyliin Lapin tangolla. Jatko olikin klassisempaa, lähinnä barokkimusiikkia. Kuoro esiintyi monella kielellä, mm. latinaksi, italiaksi ja espanjaksi sekä tietenkin myös

englanniksi, jolla kielellä esitettiin kaksi negro spiritualia, Somebody's knocking at your door ja kaikkien tuntema Swing low. Otto Palmgrenin Heijastus kuului ohjelman tutuimpiin esityksiin. Tämän jälkeen kuultiin vielä Eestiläinen ylioppilaslaulu ja päätteeksi Iltalaulu. Yleisö osoitti ansaitusti esityksille suosiotaan. Kuoron sointi oli loistava, äänet soivat kauniisti ja tasapainoisesti. Myös ohjelman solistiosuudet onnistuivat upeasti. - **RT**

Vox Feminae

Kuoro perustettiin mestarilaulajien aloitteesta vuonna 1988 Sallassa. Mestarilaulajat halusivat kuoron, jossa he voisivat jatkaa hyvää harrastustaan, pitää muistissa entisen ohjelmiston (merkkilaulut) ja oppia uutta ohjelmistoa, sekä myös kuoron jossa voisi tavata laajaa ystäväpiiriä, joka oli kertynyt merkkilauluharjoitusten aikana. Kuoroon otetaan mestarimerkin jo suorittaneita, mutta myös mestarilaulujen harjoittelijoita. Ensimmäisenä kuoronjohtajana toimi dir.

Mus. Hilkka Siipola Turusta. Kuoron nykyiset johtajat ovat Raakel Solvin, Kakkola ja Terttu Jauhiainen, Kerimäki. Tällä hetkellä laulajia Vox Feminaessa on 35 ja se kokoontuu vuosittain 2-3 harjoitusleirillä eri puolilla Suomea. Kuoro on tehnyt ja tekee ulkomaanmatkoja: kaksi harjoitus- ja konserttimatkaa Viroon, 10-vuotisjuhlamatka Unkariin ja Hollannin konserttimatkan vuonna 2001. Tänä vuonna kuoro esiintyy itseinäisyysjuhlassamme Palacio de la Pazissa.



Golf-kerhon kokous Suomelassa to 3.11. klo 18

SUOMI-OPEN:

Miraflores ja Golf-kerho järjestävät kisat 27.11.

Ilmoittautuminen Artolle puh: 937 153 799

Marraskuun kisassa pelataan kerhon mestaruudesta ja kiertopalkinnosta 2011.

Laurossa pelataan 18 reikää 25 :lla ennen klo 9.30 ja klo 12.40 jälkeen. Auto maksaa 10 .

Mirafloresissa -20% sesonkihinnosta.

Vaimo istui olohuoneessa katsellen televisiota, kun hän kuuli miehensä kiroilevan aivan hirvittävästi makuuhuoneessa. Ilmassa lentelivät kaikki suomenkielen tärkeimmät ilmaisut. Vaimo ryntäsi makuuhuoneeseen ja näki miehensä istuvan sängyllä. - Mitä ihmettä täällä tapahtuu? vaimo kysyi. - Minä harjoittelen. - Harjoittelet? - Golfkausi alkaa huomenna.

Suomelan sali:

Camino de la Cantera 49, Los Pacos

Toimisto ja kirjasto:

Calle Las Vinas 54, Edif. Girasol,

E-29640 Fuengirola

Toimisto ja kirjasto ovat avoinna ma ja ke klo 10-15

Tärkeitä puhelinnumeroita

Yleinen hätänumero 112

Poliisin hätänumero 092

Rikosilmoitus 902 102 112

Palokunta 080

Ambulanssi 061

Hätäaputoimittajalta

Niinkuin kaikki tietävät, on Suomela kaikille suomalaisille ja miksei myös muunmaalaisille tarkoitettu yhteinen yhdistys, jonka tarkoituksena on järjestää erilaisia toimintaa ja harrastumahdollisuuksia kaikille jäsenilleen. Näihin kuuluvat kielikurssit, liikunta- ja tanssikurssit, pelit ja hyvin monenlaiset harrastukset niin taiteen kuin kulttuurin alaltakin. Toiminta on myös tarkoitettu kaikenikäisille vauvasta vaariin ja mummoon saakka.

Toiminnasta ja toimintapiireistä olisi mukavaa saada tietoa myös tämän lehden sivuilta ja siksi näin hätäaputoimittajana patistelenkin piirien vetäjiä kirjoittamaan jotakin

toiminnastaan myös muille, jotka mahdollisesti voisivat innostua tulemaan mukaan toimintaan. Yhdessä on kiva harrastaa!





Asociación Finlandesa Suomela

HALLITUS 2011 – 2012

Seppo Järvinen	puheenjohtaja	635 728 246
Maija Pulkkin	rahastonhoitaja	618 828 022
Marjut Hurtig	tiedottaja	629 029 570
Päivi Nummenmaa	sihteeri	619 570 832
	paivi.nummenmaa@luukku.com	
Raimo Röyttä		659 256 035
Hilkka Suorajärvi		681 174 455
Seppo Suorajärvi		681 174 455
Suomelan toimisto		952 660 721
Suomelan fax		952 660 697
Suomelan sähköposti	suomela@suomela.info	
Suomelan kotisivut	www.suomela.info	

TOIMINTA- JA HARRASTUSPIIRIT

Baari ja hopeasepät	Waltter Pirttivaara	652 539 840
Espanjan kieli	Tiina Lindén	670 671 483
	tina.linden@telefonica.net	
Espanjan keskusteluryhmä	Elena Vergara	658 814 033
Golf-kerho	Kari Hyttinen	693 780 578
	kari.hyttinen@saunalahti.fi	
Helisevät ja käsityökahvila	Tapani Saarentola	664 672 111
Itämainen tanssi, jumppa ja	Ulla Turtola	645 059 708
tietokone tutuksi	Sirpa Ruhanen	660 150 440
Jooga	Tiina Tuurna	693 712 417
Kirjallisuus+kirjoittajapiiri	Kaija Tyyskä	693 481 606
Kirjasto	Saini Kinnunen	657 352 846
	Kaarina Kämpe	639 481 122
Kotisivut	Annikki Jäntti	697 177 921
Kuvataidepiiri	Risto Tuulensuu	654 022 018
Kuvataide 2	Eero Paakkunainen	652 296 959
Luontopiiri ja kamerakerho	Veikko Makkonen	649 226 712
Mijas-kävely	Olavi Silventoinen	952 664 257
Ohjelmat juhliin	Raija Ihanainen	687 313 193
Soitinyhtye	Rauno Järvinen	628 801 204
Suomelan Sanomat, toimitus	Marjut Hurtig	629 029 570
	marjut.hurtig@gmail.com	
- taitto	Risto Tuulensuu	654 022 018
Tilkkupiiri	Liisa Turtiainen	952 468 860
Veteraanijaosto	Vesa Tuominen	636 635 154

Asociación Finlandesa Suomalainen
sääntöjen määräämä
SYYSKOKOUS

pidetään lauantaina 12.11.2011
klo 10 alkaen Suomalassa.

Käsitellään syyskokoukselle sääntöjen määräämät asiat.
Tervetuloa! Jäsenkortti mukaan!

Fuengirolassa 21.11.2011
Hallitus

Perintöasiat kuntoon

Varatuomari Marja-Leena Gutiérrez ja asianajaja José Gonzáles hoitavat kaikki perintöasiiasi kuntoon Espanjassa ja Suomessa.



Käänny puoleemme ja saat asiiasi nopeasti järjestykseen.

Ammattitaitomme ansiosta laskusi pysyy kohtuullisena.

Yhteydenotot (Marja-Leena Gutiérrez):
Puh. +34 633 130 241
+358 (0)50 381 0779
mlg@laki.es

Toimisto Calle Linaje n° 4, 7° A
29001 Málaga
(100 m Centro-Alamedan juna-asemalta)

Lisätiedot www.laki.es

HYVÄN OLON LAHJAKORTIT

HARMONIA

- Parturi-kampaamopalvelut
- Kosmetologin palvelut
- Jalkahoidot
- Geelikynnet
- Hieronnat, lymfaterapia ja vyöhyketerapia

Terveystä ja kauneutta ammattitaidolla
Puh. 952 588 788

Avda Jesus Cautivo 9, loc. 11, Junakatu,
Los Boliches, Fuengirola

spainharmonia@hotmail.com

LÄÄKÄRI TAPIO POHJOLA

- Päivystys
- Kotikäynnit
AJANVARAUKSET
Puh. 607 965 089
Fax: 951 261 746

Laillistettu
ASIANAJAJA

ANNIINA POHJOLA

- oikeudenkäynnit - asunto-
kaupat - yritykset - perintöasiat -
ja muu käytännön asioiden hoito

KILPAILUKYKYISET HINNAT

tel/fax: (+34) 951 261 746, (+34) 661 104 878

e-mail tapio1@live.com

C/Lope de Vega 1-1° 29640 Fuengirola

AUTOVUOKRAAMO



www.autokatti.com

- Uudet ilmastoidut autot • Edulliset hinnat
- Corsasta 9 hengen minibussiin
- Myös automaattivaihdeilla

SOITA TAI MAILAA. AUTO ODOTTAA SINUA
LENTOKENTÄLLÄ TAI HOTELLISSASI !

Nyt myös kätevät Navigaattorit hands
free GSM toiminnalla, alk 6 Euro / vrk

C/Benalmádena 18 (Edif. Morfeo) - Fuengirola
Tel: +34 952 46 86 27 • Fax: +34 952 19 62 67



C/ Maestra concepción
Guidet 6, Los Boliches
Puh 952 588 358



Pärjo Olsson

Oletko ostamassa, myymässä tai vuokraamassa
asuntoa Aurinkorannikolla

C/Hernan Cortes 3 29640 Fuengirola

Gsm: +34 607 637 288

Tel: +34 952 58 43 69

e-mail: info@condorsol.com

www.condorsol.com

ASENTAMISEN AMMATTILAINEN

Scandisat - tekniset palvelut

- kaikki antennit
- digiboxit
- satelliittiboxit
- TV-Finland
- TV-kaista
- Astra 1 ja 2
- tietokoneet
- ohjelmistot
- skype
- pc-tuki
- koulutus
- sähkö/tele

AURINKORANNIKOT TEKNISET PALVELUT

Anton Veikko Härkönen - Tel.gsm +34 666 876 624
info@harkonen.info www.harkonen.info



Kestävää kauneutta

**KESTO -
PIGMENTOINNILLA**

HUULET • KULMAT • EYE-LINERIT

Kestopigmentoinnin kouluttaja **Satu Ahonen**
Ajanvaraukset **(+34) 619 248 274**

www.cosmetica-norris.com



**PALJON
SAMASTA
PAIKASTA
SUOMEKSI**



Hostal Nevada

Majoitusta alk. 198/vko/hlö
tai 240/vko/2hlöä

C/ Santa Gema 1, Los Boliches
29640 Fuengirola
puh. (+34) 952468305
www.hostalnevada.es
e-mail: hostalnevada@gmail.com



Älä jätä!

**Minäkin
haluan
mukaan**

Suomelaan!



Marja Pursimo
Hammaslääkäri - Dentist
ODONTÓLOGA - Col. 1.562

Liisa Varjosaari
Hammaslääkäri - Dentist
ODONTÓLOGA - Col. 1.723

Pekka Samooja
Erikoishammaslääkäri
Especialista en Implantologia

Jukka Nenonen
Hammaslääkäri - Dentist
ODONTÓLOGA

Jaana Hiltunen
Suuhygienisti

Edif. Extremadura, 1. krs, C-D. e-mail: info@scandental.net
Avda. de Los Boliches 80, 29640 Fuengirola.
Puhelin/fax 952 47 66 62

Fysioterapia, Ryhmäliikunnat, Hieronta, Jalkahoidot,
Tukipohjalliset,
Kuntokartoitus, CorusCardio-sydänvalmennus,
Lantionpohjan fysioterapia, Terveystuotteet.

Medi-Vital



Olysiime Auron kätyn
verttihoitu kumppari

Jesus Cautivo 40,
Los Boliches, junakatu
info@medi-vital.com
+ 34 648 067 993
+ 34 952 583 581

